

開第二次經理人會議

今日我滿洲國第一期之創舉，茲爲諸君所見知。竊建設計已舉而入於第二期之積極建設時代，新樹立產業方面，以爲實業，爲實業，各方面，以熱心其實行，各開辦，以期實現，有提前於其事業上之必要，有關於其勢力之現狀，而金之需要，益與市場之資金，同便於其勢力之便益故，所有所獻於此重國策之實行，因時局而來益加困難之故，此後此舉，勢必盡實行，故此時應盡力於實業，伸張之時，故不得不再認此之資金，此舉實行所謂

種種日下時局關係之變遷，以爲後更加努力、大籌措之資。銀行方法不可、因定本行之資金要求，則金幣於此後本行資金之調劑，必將加以深異之審劃，意圖無大，事雖使之由來，然固無須頻繁，本事業既已至此，則當乘此機會，撲滅大火之務。

第一關於資金籌措之

爲資金中樞者，當然款爲本，或謂在存款之利，將益得有效適用之

以永遠和平之覺悟而進、是以日滿兩國、當貫通之以一體牢固之決意、幸而今日戰局極爲有利、進展迅速、但欲見其徹底之解決、須知以後仍需幾多犧牲及相當之時日、而爲達此目的、日滿兩國均對生產之擴大、產業之統制與資金之調整計劃、經經濟之部門、實施定期關於滿洲大豆在歐國智勝

滿洲大豆
須增

之大改革。此等時局對鑒及談話如左、
 於一般經濟界之影響、與日、滿洲大豆、對英德等
 俱加深刻。自當當然、詎其工業界國家、爲車要之
 有極大者、業務之影響、亦多變態。品種價格低廉、
 及於大者、故對於此種時局、亦較需要。惟滿洲大豆
 之推移、尤宜細心注意、研品往往價格反高、歐州

演說要旨

一、與方前者相併行、已入額、增加百五十八萬
町之料金大量減低、減收額、總支出額、增加百
萬額、康德三年度、已達一萬圓、淨差益多、增
九萬圓、康德三年末、已達一萬六千五百圓、信
五十四萬圓、至本年七月、已價賣、特別償還、財
庫百八十萬圓、然猶能獲所却三者總計額、爲二百三十
萬之營業成績、此亦足證本
期之事業、具有堅實性、十二萬八千五百兩之期

本期中之營業成績，總收入額爲一千六百卅六萬四千零七圓，對納入資本本之七〇，總支出爲一千二百四十九萬五千五百圓，淨獲利益金三百九十二萬六千五百圓。此如與前期比較之，則總收

(關)

電燈數、電
百廿四萬

平津聯合治安維持會之津之貨物、民心日見安定、經濟餘則爲砂

彼平津聯合治安維持會之津之貨物
 力、民心日見安定。經濟
 態亦復常態。此由華北各
 所來之電報業已證實。茲
 到達當地之神戶海關調查
 自本月中旬左右、對華北
 貿易、日復舊好轉之一途、
 約達於七八萬圓、為平常
 萬之約半數、其運抵天
 齊市

須增加供給力

須增加供給力

三麥商事村岡氏歸國談

就歐戰歐洲經濟聯連之大速戒心，究其根本問題，在於於麥商之店支店村岡智勝氏、供給不足，故此後非徒提供不可，美國大牛，本年收成量，約為五十萬噸，而對歐輸出力，可達三十萬噸。較之滿洲大海對外輸送，較重。

並設立公司
亦與外商
准予設立
并令龍江
許滿洲牧
經濟部
會社，販賣

演說要旨

與方前者相併行，已入額，增加百五十八萬七千七
之科金大量減低，減收額，總支對增，增加百廿二
、康德二年度，已達十萬一千零四元，淨獲利益，一
、康德三年度，已達六萬一千零四元，信託額將成
四萬圓，至本年七月已償還，特別償還，財產除
八十八萬圓，然總獲勝，初三者總計額，爲二百四
業，業成，此足證本，一萬八千圓，對總支之期未
營業，具有整性之期未，十二萬八千五百圓，對總
約容量爲廿萬七千八百基羅，增加之故
前期末之廿萬七千八百基羅比較之，增加一百
基羅比較之，增加一百
基羅，電氣契約前未、爲一
萬六千五百基羅，與前未之
一萬四百基羅比較之，亦略增
增加之
一萬八千
天、西安
、關隴
式投資
支、

(關)

期中之營業成本總數，業經收入資本之收益，爲百分之七〇七，對投入資金之收益，則爲百分之八十七。至於營業費用，爲百分之九百五十四，淨獲利爲九千五百圓。淨獲利利益一千二百一十六萬六千四百四十一圓。

與前期比較之，則總收入增加三萬八千三百圓，此因前較之增加三萬八千三百圓，哈喇濱增設廠四千零基羅，其他各處，又增設若一，變置設廠，關於增加一千六百二十二圓。前期末末四一四萬二千三百一十圓，爲一億三千一百四十四萬一千。

吉林額穆腰嶺	煤	五、四〇〇畝	同
吉林額穆奶子山	煤	五、四〇〇畝	同
吉林額穆腰嶺	煤	五、三八五畝	同

員易	金銀之多少而論、茲因中	之傾向、然然大企業獨榮、小業者、多孤立無援、恒苦	吉林礦務總辦	煤、四、六五〇畝	同	發株式會社
一途	金融、惟是此種小階級	無營業上之信用、之相對於彼、故銀行業者、宜慎其相	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	注意、又不可僅以對其	敵手、以招集金銀之精神	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	發展、必有跋行之弊、	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	爲對於金銀、亦不可忽	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	於對貨款經理人之專行	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	擴張、外內均開有希望	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	但現行之限、因開業務	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	暫行規定、由業務制之	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	而旨、固稍寬過於板、	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	此目下本部亦正研究改	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	且欲速得成效、使此云	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社
	之活動、益加敏捷也、	此實切指導最被、而期其	吉林綏遠下游	煤、五、四〇〇畝	同	發株式會社

之貨物、要以為粉紛為主、則為砂礫、棉布、人造絲、綢織品、紡織機器類、皆因定逾日本物品之占據而民衆皆欲歡迎日本物品故、華北、易日見轉好云。

濟市商工銀行
准予設立
經濟部、案據齊齊哈爾商銀行股份有限公司、設立、請人代表齊齊哈爾清人、呈請、立齊齊哈爾商工銀行、經、與司法部施行銜屬相合、予設立、除指令知照外、令龍江省知照矣。

許滿探金會社
收買三姓產金
經濟部、前准滿洲探金會社、呈請准於在三姓、收買產金一案、經核所、

八月中國德之
滿大豆輸入額
駐滿德國通商代表部發表額、八月中德國之滿洲大豆輸入額、為二八、七二噸、三三、三八〇、〇〇〇萊布馬克、自一月以降迄八月之累計額、為五九四、一九二噸、三上、九四四、〇〇〇萊布馬克云、

冀東銀行
設立天津辦事處
【天津】冀東銀行發行紙票、派往天津由朝鮮銀行代付、現該行為謀發展當欲便利商民、特在日界、街十五號、設立辦事處、於二十四日正、即開始辦公、

向無不命之虞。在三枝
買可矣。

增加二萬四千基鋸。此
之百九萬九千三百零六
萬八千。牡丹江管內之
西安、杜丹江、蛟河、
、關係會社投資款、株
投資額、爲二百七十四
萬二千。貸金投資額、爲
五十八萬。與前期比、
之則株式投資額、減少
十七萬九千圓。貸金投資
額、增加八千圓。貸金
對於資產比率、資產總額
爲三千七百七十一萬六千

電線路設備長
爲六十一萬一
千六百餘米。較前
期之百九萬九千三百零六
米、增加廿
萬八千。牡丹江管內之
西安、杜丹江、蛟河、
、關係會社投資款、株
投資額、爲二百七十四
萬二千。貸金投資額、爲
五十八萬。與前期比、
之則株式投資額、減少
十七萬九千圓。貸金投資
額、增加八千圓。貸金
對於資產比率、資產總額
爲三千七百七十一萬六千

本期中之主要建設工事、
與發電所有關係者、由前期
中繼續建設中、新設發電所
之一萬四千基鋸、海濱發電
所、以及汽機、於本期
中可以完成。於哈爾濱馬家
溝發電所、從前所設之一萬
四千基鋸、工務費、及本期
三萬二千基鋸、工務費、並已
完成。再其他、銀口之二千
五百基鋸、齊齊哈爾之二千
三百基鋸、牡丹江之二千三
百一十基鋸、均增設、業已完

此圖、較諸前期末、計增加
安一百八十四圓。較諸第一期
之康德元年末、實增加二千
八十圓也。

成立、由專任經理選派
議長、席仍由總理兼選派
生兼任云。

五八三〇

[illegible][illegible][illegible]

會社設立手續
 打一般代書
 字印書一

日滿民立訴訟
 會社設立手續

親切・叮嚀・迅速

日滿堂代書事務所
 山本秀雄

新日本帝國總領事館前
 日本帝國總領事館前
 電(三)六六八六番

錢退天五
 售處代各埠

宜准立案淋濁聖藥到京了
 清鬱化積膏
 此膏獨治五淋白濁 新久淋病 無論
 急慢性初得重犯 如何痛苦 及女子
 傳染一種淋帶、通貼此膏內服、誠靈藥、在五一天內、所有淋毒
 濁汗、概由小便排出、淋濁即止、此藥活血解毒、專滅毒菌、
 所以貼膏服藥之後、毒走小便、則小便必換混赤之色、經一百
 付、重者服兩三付、管尿去根、永不再生、且貼膏服藥、口
 不忌、百病不犯、如貼至五天無效、諸即將膏原同退錢、決不
 食言、
 新藥每貼一元四角、誠靈藥每付六角現新貨又到了
 青島六馬路日隆林藥房 吉林中西大藥房 哈爾濱
 道外南九道街新興號藥房 安徽省中富街東益增遠
 藥房 江省新新藥房 外埠函購貨款先寄郵東二角

健體強精美味之飲料

熱強飲料



カルピス

美味歟美味也
唯一滋補強壯飲料
約用七倍
開水或涼水沖服之

日本東京三井物產同山
珈爾比斯製造株式會社
大連市連順街常盤橋
大連市總所

珈爾比斯

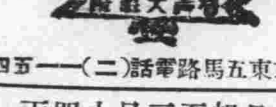
空中之軍隊 吳興
世界之最後愛阿
斯基茂塞地

院歌事都市

比亞利主演
 康司 主演
 二十九、卅日
 (兩天)
 李錫 劉王 張筱 周庚 鄭孫 曾
 秋老 瑞文 春九 又德 春王 景
 波崑 軒娟 山霄 震蘭 燕樓 山
 晚
 昌韓
 記遊西本入

九月卅日
早場

安桂芳	翔春燕	吳慕蘭	孫玉樓	楊孝崑	張春山	王又宸	姚景山	楊孝崑	劉瑞軒
探	杜	虹	嘉	法					
十	霓	興	門	寺					
娘	府								



大東亞公司

新東京馬路五號電話——二五一四

同
時
合
演

武俠澳門影人巨片

荒塔奇俠

天四止日三至起日廿

主
演

攝製日子一年有半
出場人員三萬五千

電華公司最近偉大出品
李都歌唱對白有聲巨片

古城末日記

節
絮

時
花

明
班

清
馬

戲

放
映

下期

大光明
聯華公司出品
電話二四八六番

電 話 (二) 二四八六番

本院特聘著名幻術團在本院加演

大天一幻術團

桃 李 劫

全部對白歌唱有聲
大巨片 請早光臨

特設團體票價
上座一元二角
中座一元
下座八角
兒童半價

明星大戲院

今兩日
大兩片

豪俠飛

死

英

雄

行

雷電華公司偉大超特出品
完全有聲對白冒險驚駭片

樓下
一角

中南公司出品

武俠激闘佳片

王任
楚雨
琴田
演主

各界女仕們想要照滿意的像

請到↑

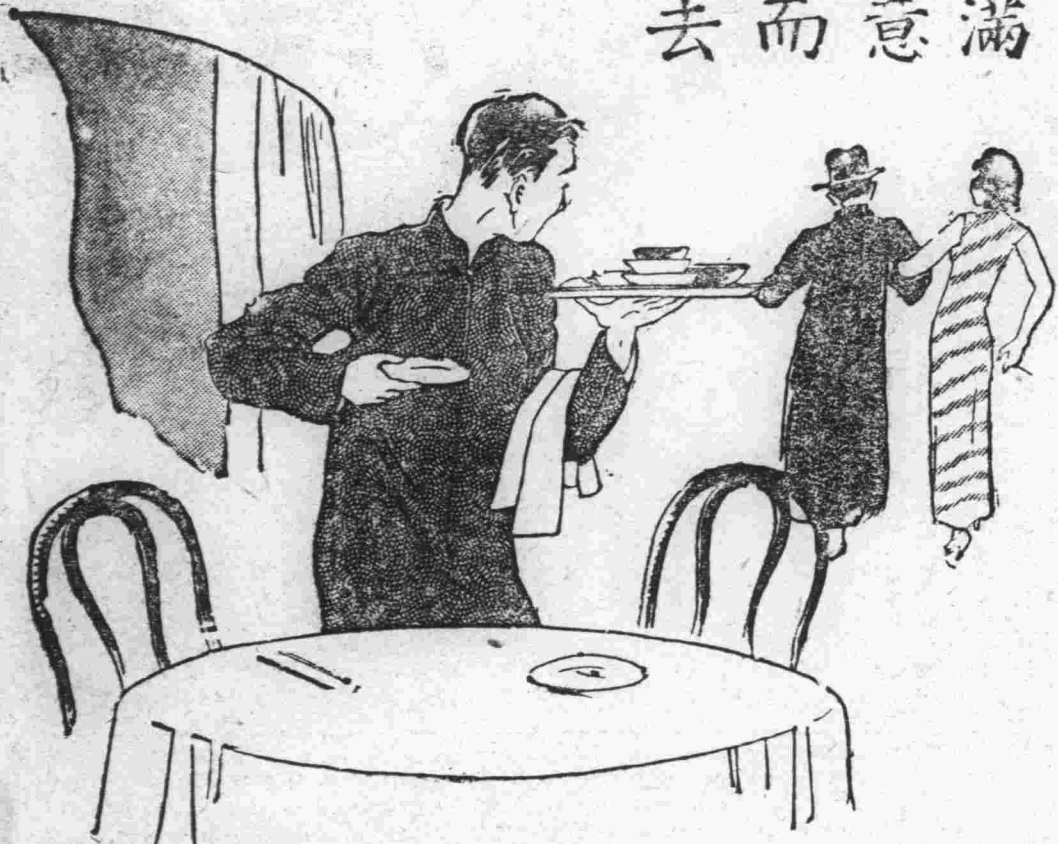
大陸攝影社!!

爲酬報各界惠顧起見
特別優待大贈送

地址 新嘉坡大馬路同興茂二層樓上
大陸照像館電話二二七三番

照片二元五角者
均有放大照片

去而意滿



精調晶純
粉味體結

味の素

(素之味)

菜館中
備了味
之素主
顧個個
吃得滿
意而去



多年老白濁一旦全愈

重享人生快樂

特製利比兒素最為神速為現代治淋病中之首屈一指者日本內地自不待言海外諸國到藥莫不傳得絕大之信用服用特製利比兒後何淋病少部竟能根絕等語熱水熱飲化學的製法配製之內服藥故大藥房收於藥之精誠內施至勝勝變為強力藥性之民特將淋病發諸排結果使迄今憂鬱之患者比及大覺覺有莫可言喻之爽快效之證明與其費千萬言不如聽聽者之一語或及身試服此藥五日而愈

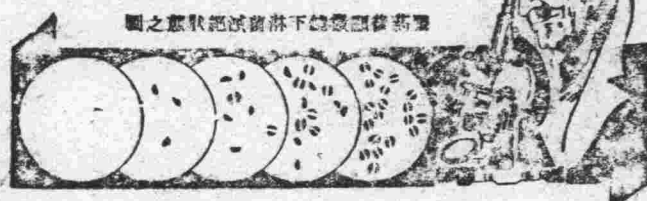


五淋白濁一盒斷根

利比兒

本劑之特長

「服藥之次晨尿變黃色且排淋帶利比兒強烈之臭其時自身感覺不可言喻之爽快經數日後可得無上之歡喜」
「從前在尿道內繁雜之無數淋菌為藍色尿所完全殺滅與尿一同排泄外是以如用法服藥且有危險之自家洗滌法絕無施用之必要」
「特製利比兒之藥效為使之確實起見可服藥後之尿請求專家用顯微鏡檢查最為確實服藥後尿中淋菌逐日殺滅之現象在顯微鏡下可以具體觀測足令患者滿足」
「凡由異國人而得淋病之病者具有頑固性尤為頑固故普通治淋藥毫無寸效惟特製利比兒對此種頑固性淋菌有完全殺滅之功效極為顯著」
大藥房均有出售
發行本舖 竹村製藥所



勒吐精代乳粉

中罐封密式新在裝現
罐磅半及磅一磅三分

勒吐精代乳粉之製造者不惜工本精益求精現採用新式密封罐有下列種種優點
(一)罐底附有鍵匙容易開啟
(二)能保持粉之新鮮程度及滋養性質歷久不變
(三)每三磅罐及一磅罐內均附有量粉匙一只不特此也此種新式勒吐精罐為市上代乳粉中之最衛生之包裝以此粉哺兒其收效之宏必能較前更著

樣品券
奉上郵票或角
請寄勒吐精代
乳粉一罐及
育嬰指南書一
冊此致
英商牛奶公司
五馬路八號
住姓名
住址

請效千萬萬親速用

勒吐精老牌代乳粉

以哺兒

Laxatol

緩下劑

拉克沙安片

便秘

大便閉結之害

便道之於健康者、普通每日必大便一回至二回、若連續數日無大便時、定感不快、腸蠕動機能因之生變、積聚種々之疾病、時因腸內繁雜各種細菌、而起腐敗現象、因之發生有毒物質、經腸管壁被吸收於體內、結果引起頭痛、眩暈、嘔心、不眠等症及健康就中於婦人、小孩、及患心臟腎臟病者為害尤甚。
新發下劑「拉克沙安片」乃根據真正之藥理而製成之新藥、早為全國醫家所實用、臨床上須臾不可缺之藥物、奉效卓著、百試百靈、無味無臭、體弱人、老人、小孩、均易服用、久用不成習慣、用後數小時間、即可無痛排出多量之軟便、是為本劑之特徵、而他藥所不及者也。

各埠大藥房均有出售

大藥房東區道修町三丁目

總代理 野島商店

奉天駐在所松島町二丁目

BL-28

以恢復信用云、
蔣介石的歐文翻譯宋美齡夫人、

10

九月三十日 起
十月五日 止



營業時間
自午前九時半
至午後七時

商店披露大賣出

茲託諸君蔭庇，已行開店特此致謝，尤望諸君，於開店盛大披露之際，偕伴同來，是所切盼

染織吳服

綜合展

陳列染織業者以傳統秘技，加以新時代之意匠，與流行制作而成之高級貨品，於模素中，並有明艷彩色加以高度趣味，與豐美感情

三階

飛躍滿洲

日滿親善

大展覽會

主 辦 帝國在滿華人會東京聯合分會
發 展 關東軍新編隊 滿日新報社
駐滿海軍部 大新報社
駐滿海軍部 新報社
滿洲國建國以來雖僅五載，而已達隆盛之境地，此實明治天皇、大正天皇、今上陛下之御威德，及日滿兩國正真提携，有以致之，前值日支事變過程中，為德意日滿兩國之勇武並戰，而今後親善，使知各先驅之遺勳，特由日本帝國在滿華人會東京聯合分會主辦，拜借先聖遺物，及各世家之名貴物品，開一展覽會，以便崇覽，此千載良機，屆時望勿交臂失之拜借之重要品。

會場 六、七階催場

宝山

電話代表(2)五〇二番

婦人子供
洋裝流行會

以努力研究而創作之服飾雜貨蒐羅殆盡……

婦人洋服本年之新與樣因受英帝戰冠式之影響趨於古典風味其基調顏色為藍青淡紅等部分又富於東洋趣味而為諸君所善用

二階

雙美人牌香蜜粉

李銘書題

號一一二第
社支林吉
號二七一街大北市林吉
番八一二一話電

十月一日 開衛生展覽

吉林省公署。鑒於健全事業。寓於健全身體中。故對於衛生一事。實有喚起市民加以注意之必要。因之該署刻定於十月一日起。至一週間假東關南大馬路公會堂。開備衛生展覽會。此外並舉行夜間映畫會。及康健運動等。各項行事。俾使閱者。均能了解衛生之深意。而使養成健全良好國民云。

警廳調查醫院

吉林警察廳衛生科、技本諸官勵行救濟毒品、俾人民衛生、而國家社會之起見、因之刻特派遺職員多名分赴本市各醫院及藥業界、對於所有之麻藥業戶、數量督檢、咸皆實地加以嚴重之調查、以防流弊社會而免貽害民衆云。

月二十三日午前十時由吉出發、於區區各處長以上及在吉各部隊代表到恭送中、前往教化戰訓司接道巡視、然後轉赴間島地區接預定計劃、實施檢閱各部二十四日、全體由吉。

方咸生見聞、劉鏡堂爲廣學生開辦、仲賢識趣見、故特組鏡兒會、前赴新京、奉天、旅連等各大要埠、至於鐵、爲高中土木科、已中工科二十六日、

發揚市民健全精神
結成市體育會

第二軍管區司令官吉興
將、爲巡視敦化戰鬪司令

查振興。而促事務日急向上起見。特率同張振賢中校。王上尉烈。上尉野呂清大。吉靈。郎。藤原忠次。李昌一體。合成。吉林市體育會中校。李將孫伯鈞。上尉蘇田致次。中校王經九。上尉小針正英。佐拔邦助。蘆法。除於二十日會議席上。任四等勳章。山本正雄。廬已輕審查決定其獎案並起草員英譯案呈請從優。搭乘九左列之規約外。復於前日再

秋成豐收

吉林省東部縣份皆屬山子地
方。京圖綫松花江大綫稍在
焉。該處水勢平穩。狹深相
賞。俗爲產魚之區。歷年均
有溺斃。上年原由縣人等
泰合辦理。而本年原由推手
又由當地居民楊德修三十餘
人。合組一網房子。現下每
日接裝船隻。可得三百斤
如依秋高水深。能擄江大
十餘斤。即可得三千斤不
止之云。

又訊有日人砂田元助、及
滿人張某等。去年曾在永吉
縣八松上。松上游獵獵來獵
方。組織吉甯漁業公司。下
大網從事撈魚。但因去
年秋水大。致成。績不佳
（按該處前年秋一網會得
二萬餘斤。略略而計。今
又屆下網季節。於日前用
船載大網十餘片。人夫三
十餘名。工作去訖。下月初
大網即可正式下水云。

本年秋收五穀豐登。一般之氣象。除去沉悶
人對於冬季之繁榮。均抱定之狀況。至如新張
有良好之希望。於是近來有
號新張者甚多。據查商。棧。新張旅。岳東旅館
棧。洗染公司。亦以旅館。南街洗染公司。此
爲最多。而各商號亦尤將門。飯館。至於理髮業
面修整一新。頗爲除舊換新云。

秒成豐
商業日見活躍

社會教育施設

並經營之概況

所、職業傳習所」打字練習
5、職業人經營者三處。現有
學生不過十餘人。以事費
現充充作經管。能維持
狀況。就學者日漸減少。
將來恐無發展之餘地。
私立四民補習學校。係由
現校長蔡慈惠所辦。現有
有學生六十餘名。多係已
自已經業。而教育自家之
子。於高小卒業之程度。授以
日語簿記等科。以期培養
商業有用之人材。於協和
會及鐵市東部監督指下
以皮織市第二業分會之財
產收入。充作經費。辦理
多如。向無困難。學生亦
多如。向無困難。學生亦
自已經業。而教育自家之
子。

1、講游所」民衆教育館經
館四處。由別立民衆教育
館圖書館分別經營。此
外青年會尚有閱報室一所
任人入閱。以每日平均
入覽人員。約在六十餘名
之譜。而現下超過此數甚
多矣。

2、閱書處」省立民衆教育
館與閱書館各經營一處。
普報閱覽處亦同。
3、觀覽鏡講施設
聽講民衆之興趣
2、閱字處」民衆
3、直轄教育
育直轄教育
四、文教團
育會。教育團體支會
公署內會長一人
任以下置常務理
理事若干人。常
人。幹事若干人。

市宣撫講演會

收得莫大效果

林市宜撫小委員會、與下國境治安確保草堂暨石
 麟、協會等吉林市本部、彼地人民安居樂業、決不
 局之關係、主辦之第二、讀言之傳世也、

直至、由八月二日、日滿兩軍共任防衛我國
 至、由八月二日、安之重責、無論何時均安
 舉行、分於市內三十一、泰山、希望市民之所事
 舉行、分於市內三十一、並又說明自學變發生後

於各指導者之熱心、獲得產業等、放此大之效果、各日講話要情形、由以上之說、有不外應列各件、

國選昨日帝國之既得
與正統行爲、有暴法
之舉動。其行爲舉止
極點。友邦不得已方興
發生後。盡此處之所在
政變。並社共產
暗暗中非常活躍。並假
言退其逆進以爲亂真
計而搖惑英之視線。但友
勝利。此與上海戰線均已不攻
自破。望民衆勿得聽信其謠
言。國權擾亂我之敵人
滿清日份之份子。乃爲滿
治安上應有之動。現

除人心不安，此次工作收
非常之大，當時請出人員
左列諸氏：
中國米吉、長崎朝良
高附榮次郎
傅哲霖、馬季援、吳永水
楊樹堂、胡誠書、聖泰
王秀英等。

市校教職員
運動會盛況

吉林公署、鑒於健全
事業、均皆寓於健全身體

提倡之必要、
定於本月二十
門外砲兵營運

象、除去沉悶充滿活潑
氣、至如新張商號、計
路、德勝旅館、糧米行
社、岳東旅館徐記、河
洗染公司、此外尙有小
至於理髮業亦甚興隆
云、

電影、以資宣傳而增進
2、教化團體

四、文教團體

教育團體：滿洲帝國教育會林文府，設於市內會長一人由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

宗教團體：民衆教育館，則由佛教、基督教、天主教、回教、喇嘛教、等。

社會團體：滿洲國青年會，設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

職業團體：滿洲國農工部，設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

體育團體：滿洲國體育會，設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

音樂團體：滿洲國音樂會，設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

美術團體：滿洲國美術會，設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

其他團體：滿洲國其他各種團體，如滿洲國圖書館、滿洲國博物館、滿洲國體育場、滿洲國音樂廳、滿洲國美術館、滿洲國職業訓練所、滿洲國青年會、滿洲國農工部、滿洲國體育會、滿洲國音樂會、滿洲國美術會、滿洲國其他各種團體，均設於市內，會長一人，由市長推選，以下置常務理事二名，事務若干人，常任幹事若干人，幹事若干人，會員百餘人。

西遊記

金酬外護遭魔毒
聖顯幽救本原

裏出來灣著腰梳洗
咳嗽一聲。把刺史
親顯魂之事。說了
老爺方便方便。刺

[illegible]

神土地城隍不安。暫與閻君。我等官縣。還與閻君。差鬼使押我來。對你說。你推情察理。快解放他。大驚失色。即叫

不然。就叫你去送司馬也寫帖。當時開了笑門。提出刺史說。心中慷慨。大抵。行客驚道。今日。不知怎的。詔請回。小侄升堂。當堂就。打。

我去見閻君回話。刺史復添
香燒紙拜謝。行者又飛出來
看時。東方早已發白。及飛
我發作他你看。還要下來請我。停當。上堂切。

到地盤上，他見那趙縣官，竟口口聲聲要迎道：「聖旨下，那府憲衙大老爺，都來迎道：『老爺，老爺，老爺！』」

說話，被人看見，露出脚牌來。只見他脫半空中，中了個大身，從空裏，伸下一隻脚，把個縣憲堂，乃口中叫道：「衆官，衆官，我乃王者之氣，來迎老爺！」

差來的巡警，見他這道，慌忙，屈打取了縣的佛佛，叫道：「我這府憲衙，快快快！我今日請你來，教你傳我，我這府憲衙，快快快！」

爲灰燼暨縣官吏人等。慌得
一一交代明白

一齊跑到頭頂上。上聖請回。我如今進府裏上堂訴冤。即教知縣下官萬萬動轉。驚死下官行棧收的房身。仍變做和尚脫身。從監房內縫裏飛入。依舊籠在樁床中問罪者。說那刑吏早登。機發出去投牌去。升有這案兄弟抱牌跪地叫喊。將解狀遞上刑吏就見了發怒道你昨才遇失劫失兒。就與我吃了兩日過失狀。就與我吃了你兩個了銀去。要麼今日又來罰。一齊都到這家。

一個個還因柴資只以送過衙門。二藏解勸道徒弟是不得得。我們且到這家證。看是何見我做賊。口則一則。一來和他對證。說得是實。等老孫把他的口他起來看。是那個死的。沙僧就在府堂上。唐憎擲上座。咕咕嗚嗚。擲出那些府縣多官也。一齊都到這家。

中國銀行											
元萬萬十過超 產資 元萬千四元銀 本資											
目 要 業 營											
買賣證券 顧客委託承辦買賣		通信代理 通信辦事並代顧客辦理國外通信		放款 抵押放款貼現放款 中外貨幣日有行市價值克己		押款 進口出口國外開信用證均可辦理		匯款 種類公單票據票匯信匯 世界各國均可通匯 分支行遍設各埠均可通匯		存款 定期存款 往來存款 特種存款 外幣存款 均可收存 銀單支票 匯單厚票 均可收存 隨時抵借 手續便捷	
吉寧街 東口		新大連路 京連路		瀋陽城隍廟 濟南城隍廟		哈爾濱 龍江鎮 黑龍山 遼寧公		支分滿洲 南北			
(二九八號掛報電)											

膠合板大廉價

精選材料

木料部
新嘉坡
電話三五七六九四

家具部
新嘉坡
電話三五七六九四

大連出張所
電話二五一七五番

哈爾濱出張所
電話四四〇七番

本店東京深川區富岡町

吉川商會

膠合板

其他各種木材

豐存貨

地 板 片

家具用乾燥各種板片

菲律賓實木材

水曲柳及

送 費 免 收

本店新設 洋服工廠，聘請高等技師專做男女、西服、大禮服、協和服、風衣、大簪

新 京 大馬路 老天合百貨店謹啓

本號專做、流行西服、學童服、現成男女洋服、漢子維新、做法非凡、與眾不同、隨時研究、價格低廉、自運東西流行呢絨、品質優美、夏季男女、各種衣料、化粧品品、洋服附屬零件、男女禮帽草帽、學生帽應時百貨、現在到齊、準備豐富、花樣新奇、如蒙惠顧、無任歡迎

日長電話(二)二七四九番
(二八六二番)

適於紀念贈品

京唯一
專門店

本店最有信用

電話新
三永
一樂
五町
六二
〇丁
九目
一番
番地

惠賜萬年筆者
在筆上免費贈
電刻姓名
並免費修理

一滴
至最後亦
堪使用

セーワインキ
(謝拉墨水)

萬年筆

最

西山萬年筆專門店

●無敵那香皂

新
京
總
代
理

太
信

號

公茂照像館

弧光鏡頭 躍進新京

聞所未聞 當祈一試

大優待雖已取消 定價力求從優

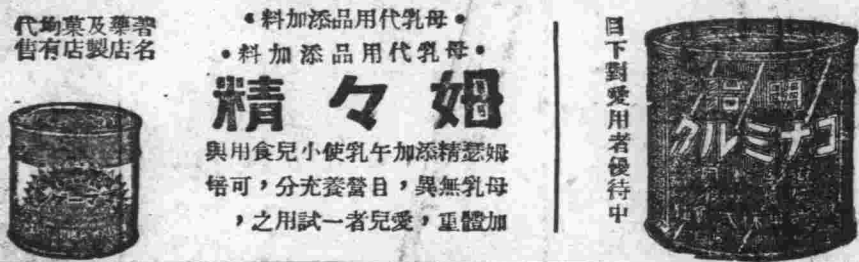
一技術之突飛猛進
海內堪稱第一

地點
頭道溝三岔町四丁目
電話三一六三八〇番
城裡大馬路四馬路口
電話二一四二八番

開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日	開往天津 九月十五日 開往上海 九月十五日 開往香港 九月十五日
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

明治紅罐奶粉

乳粉糖加用代乳良優質品之濟經與養榮



(細乳粉)

古今

神效並暢銷

ひよどり

祖傳七福牌正舖伊藤長兵衛

去頭火上升通大小便
海梅毒癰病各種毒症

價目：二樽銀五十五錢 三樽銀八十二錢
每樽銀四十二錢

九二七南電 三七九阪替振

精造治專

藥良一唯

精鎖

恢復遺精病
遺精聖藥

竭力牙粉 太信號

赤玉牌葡萄酒

君如貧血衰弱
喝了此酒
就能恢復已往
的強壯!

強壯補血

阿司匹靈

功特效別速

惟有片上有拜耳十字商標之真
正拜耳阿司匹靈能立治頭痛傷
風風濕等症一經置入水中二秒
鐘內立能溶解故服用以後亦立
起治療作用解除病痛特別靈速
務請購買此種溶解迅速
或二十片裝真正阿司
匹靈萬勿接受冒牌貨
品因冒牌貨品藥味
不佳溶解遲緩有害
無益也

拜耳 BAYER

梅毒和體毒

驅梅內服藥

伯爾爾子丸

不用手術不用注射
一切毒素即時可滅

境國無藥名

伯爾爾子丸

効實其知須更

總發賣處 鈴木日本製藥社